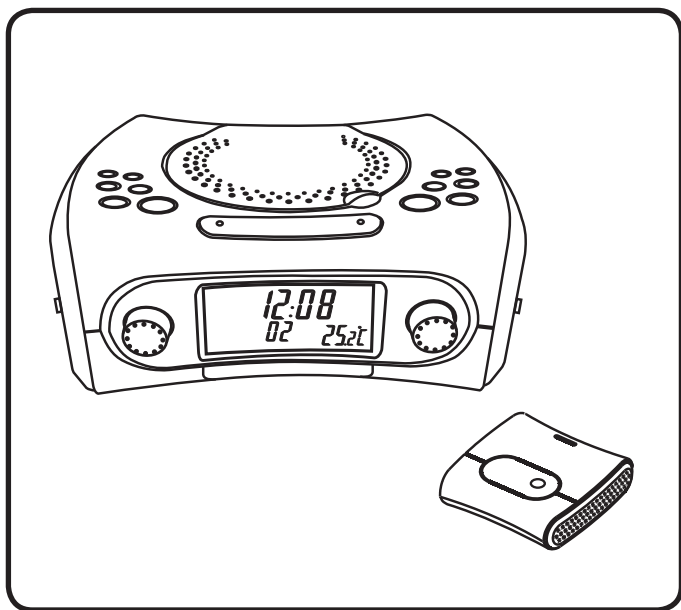


Lenco

RADIO REVEIL LECTEUR CD
avec capteur thermique distant
CR-3304



MODE D'EMPLOI

Pour information & support technique, www.lenco.eu



ATTENTION

PRODUIT LASER DE CLASSE 1

CLASS 1 LASER PRODUCT
APPAREIL À LASER DE CLASSE 1
PRODUCTO LASER DE CLASE 1

CAUTION
INVISIBLE LASER RADIATION
WHEN OPEN AND INTERLOCKS
DEFEATED.
AVOID EXPOSURE TO BEAM



Cet article contient un dispositif laser à faible puissance.

Avertissement : Ne touchez pas la lentille optique.

NE JETEZ PAS LES PILES DANS LE FEU !

PRECAUTIONS D'EMPLOI

Respectez les conseils ci-dessous pour garantir une utilisation correcte et sûre de cet appareil.

EMPLACEMENT

- N'utilisez pas cet appareil dans un endroit trop chaud, froid, poussiéreux ou humide.
- Placez l'appareil sur une surface plane.
- Ne gênez pas le flux d'aération de l'appareil en l'installant dans un endroit où la circulation de l'air est obstruée, en le recouvrant d'un tissu, ou en le plaçant sur un tapis.

MESURES DE SECURITE

- Branchez et débranchez le cordon d'alimentation par la prise et non par le cordon lui-même. Il est dangereux de tirer sur le cordon, et cela pourrait l'abîmer.
- Si vous n'avez pas l'intention d'utiliser cet appareil pendant quelques temps, débranchez le cordon d'alimentation.

ALIMENTATION SECTEUR

- Avant d'utiliser l'appareil, vérifiez que votre alimentation correspond à celle de l'appareil.

CONDENSATION

- Si l'appareil est placé dans une pièce surchauffée et humide, il est possible que des gouttes d'eau ou de la condensation se forment à l'intérieur du lecteur CD.
- En cas de formation de condensation à l'intérieur de l'appareil, il est possible qu'il ne puisse pas fonctionner normalement.
- Laissez-le reposer 1 heure ou 2 avant de le brancher, ou réchauffez petit à petit la pièce et séchez l'appareil avant de l'utiliser.
- Il faut une distance de 5 cm minimum autour de l'appareil pour qu'il soit bien ventilé.
- Il ne faut pas entraver le système de ventilation : ne recouvrez pas les ouvertures d'aérations d'objets tels que des journaux, une nappe, des rideaux, etc.
- Ne placez jamais de sources de flamme vive, comme des bougies allumées, sur l'appareil.
- Pensez à respecter les consignes habituelles concernant le recyclage des piles.
- Utilisez l'appareil dans une zone de climat tempéré uniquement (pas d'utilisation en climat tropical).
- Assurez-vous que l'appareil ne puisse pas recevoir de gouttes ou être éclaboussé.
- Ne placez aucun objet rempli de liquide, tel qu'un vase, sur l'appareil.

En cas de problème, débranchez le cordon d'alimentation et confiez la réparation à un spécialiste agréé.



Le symbole de l'éclair fléché à l'intérieur d'un triangle indique à l'utilisateur la présence d'un "voltage dangereux" à l'intérieur de l'appareil.

ATTENTION
RISQUE D'ELECTROCUTION
NE PAS OUVRIR

ATTENTION : Pour réduire le risque d'électrocution, n'ouvrez pas le couvercle de l'appareil. Il n'y a aucune pièce pouvant être réparée par l'utilisateur à l'intérieur de l'appareil. Confiez toutes les réparations à un personnel qualifié.

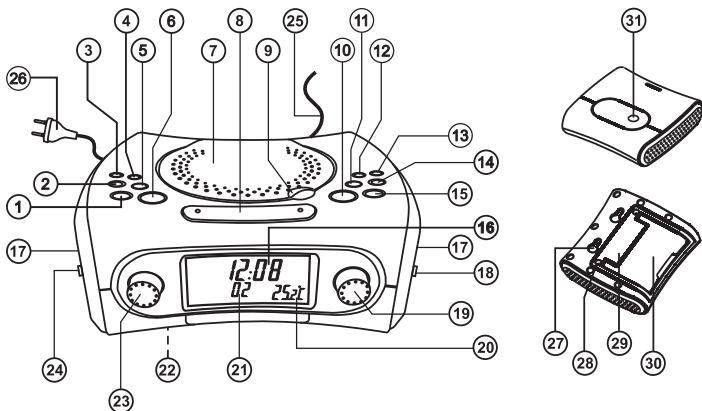


Le point d'exclamation à l'intérieur du triangle signale à l'utilisateur que des instructions importantes accompagnent ce produit.

En cas de dysfonctionnement dû à une décharge électrostatique, il faudra réinitialiser l'appareil en le débranchant de la prise secteur.

LES INFORMATIONS DE MARQUAGE FIGURENT SUR LA BASE DE L'APPAREIL.

LOCATION OF CONTROLS



Unité principale

- | | |
|---|---------------------------------|
| 1. Touche Sleep | 14. Touche Next ►► |
| 2. Touche Minute | 15. Touche Stop ■ |
| 3. Touche Time | 16. Ecran LCD radio-réveil |
| 4. Touche Alarm | 17. Haut-parleur |
| 5. Touche Hour | 18. Commutateur Alarme |
| 6. Touche Power | 19. Commande Tuning |
| 7. Couvercle du compartiment CD | 20. Affichage de la température |
| 8. Touche Snooze | 21. Ecran du CD |
| 9. Zone d'ouverture du couvercle du compartiment CD | 22. Compartiment à piles |
| 10. Touche Play / Pause ►► | 23. Commande Volume |
| 11. Touche Back ◀◀ | 24. Commutateur Function |
| 12. Touche Play Mode | 25. Antenne filaire |
| 13. Touche Program | 26. Cordon d'alimentation 230 V |

Capteur de température distant

- 27. Emplacement pour support
- 28. Vis de fixation du couvercle du compartiment à piles
- 29. Compartiment à piles
- 30. Support
- 31. Inducator LED



ALIMENTATION

FONCTIONNE SUR SECTEUR

1. VERIFIEZ ATTENTIVEMENT QUE LE VOLTAGE INDIQUE SUR L'APPAREIL CORRESPOND A CELUI DE VOTRE INSTALLATION SECTEUR.
2. BRANCHEZ LE CORDON D'ALIMENTATION SECTEUR SUR UNE PRISE SECTEUR.

REMARQUE : AVEC UNE PILE DE SECOURS, L'APPAREIL CONSERVERA LES REGLAGES EN MEMOIRE EN CAS DE COUPURE DE COURANT.
LE DEBRANCHEMENT DE L'APPAREIL DOIT TOUJOURS POUVOIR SE FAIRE FACILEMENT.

POUR ALLUMER ET ETEINDRE L'APPAREIL

APPUYEZ SUR LE BOUTON POWER POUR ALLUMER OU ÉTEINDRE L'APPAREIL

ANTENNE

POUR RECEVOIR LA FM, ETIREZ L'ANTENNE FILAIRE FM EXTERNE ET MODIFIEZ SON ORIENTATION POUR UNE RECEPTION OPTIMALE.
NE CONNECTEZ PAS CETTE ANTENNE FILAIRE A UNE ANTENNE EXTERIEUR.

INSTALLATION DES PILES

PILE DE SECOURS

LES REGLAGES DE L'HORLOGE ET DU REVEIL PEUVENT ETRE PROTEGES D'UNE COUPURE DE COURANT EVENTUELLE PAR UNE PILE 9V (NON FOURNIE). EN CAS DE COUPURE DE COURANT, L'AFFICHAGE SERA VIDE MAIS LES REGLAGES DE L'HORLOGE ET DU REVEIL SERONT CONSERVES EN MEMOIRE. LORSQUE LE COURANT REVIENT, L'AFFICHAGE REVIENT EGALEMENT. (LORS D'UNE COUPURE DE COURANT, LE TEMPS AFFICHE PEUT GAGNER OU PERDRE QUELQUES MINUTES PAR HEURE ET UN AJUSTEMENT PEUT ETRE NECESSAIRE.)

INSERTION DES PILES

1. RETIREZ LE COUVERCLE DU COMPARTIMENT DES PILES (SUR LE FOND DE L'APPAREIL).
2. BRANCHEZ UNE PILE 9V (PILE DE TYPE ALCALINE DE PREFERENCE) SUR LE TERMINAL PILES A L'INTERIEUR DU COMPARTIMENT.
3. PLACEZ LA PILE BRANCHEE DANS LE COMPARTIMENT ET REMETTEZ LE.

COUVERCLE EN PLACE.

POUR UNE PERFORMANCE OPTIMALE, LA PILE DOIT ETRE REMPLACEE TOUS LES 6 MOIS.

INSTALLATION DES PILES

CAPTEUR DE TEMPÉRATURE

1. RETIREZ LES QUATRE VIS DU COMPARTIMENT À PILES À L'AIDE D'UN TOURNEVIS.
2. INSTALLEZ DEUX PILES AAA/LR03 (1.5V) EN RESPECTANT LA POLARITÉ INDIQUÉE DANS LE COMPARTIMENT À PILES.
3. SERREZ LES VIS.

REMARQUE : POUR DES PERFORMANCES OPTIMALES, REMPLACEZ LES PILES TOUS LES 10 MOIS OU LORSQUE L'ÉCRAN NE FONCTIONNE PLUS CORRECTEMENT.

L'HORLOGE


REGLAGE

1. Pressez et maintenez enfoncée la touche TIME SET
2. Appuyez sur la touche HOUR pour régler les heures.
3. Appuyez sur la touche MINUTE pour régler les minutes.
4. Relâchez la touche TIME SET. L'heure correcte s'affiche.





REVEIL EN MUSIQUE

PLACER LE CURSEUR DE L'ALARME EN POSITION AUTO, LE SYMBOLE "  " S'AFFICHE.
ET AJUSTEZ LE CONTROLE DU VOLUME AU NIVEAU D'ECOUTE QUE VOUS SOUHAITEZ.
SELECTIONNEZ LA SOURCE DE SONNERIE EN FAISANT GLISSER LE BOUTON DE SELECTION
SUR FM ST./FM MONO/CD.
- EN MODE RADIO, LA STATION RADIO SELECTIONNEE SE METTRA EN MARCHÉ.
- EN MODE CD, L'APPAREIL METTRA EN MARCHÉ LE DISQUE INSERE DANS LE PLATEAU CD.

REVEIL SONNERIE

RÉVEIL VIA LE BUZZER, VEUILLEZ POSITIONNER LE CURSEUR SUR LA POSITION BUZZER.
LE SYMBOLE "  " S'AFFICHE.


SNOOZE (REPEAT ALARM)

LORSQUE LE REVEIL SE MET EN MARCHÉ (CD / RADIO / BUZZER) A L'HEURE PROGRAMMEE,
VOUS AVEZ LA POSSIBILITE D'ETEINDRE LE SON TEMPORAIREMMENT EN APPUYANT SUR LA
TOUCHE "SNOOZE". LE SYMBOLE " **Zz** " S'AFFICHE. LE REVEIL SE REMETTRA EN MARCHÉ
9 MINUTES PLUS TARD. CE PROCEDE PEUT ETRE REPETE PENDANT UNE HEURE MAXIMUM.

ARRET DU REVEIL (CD / RADIO / BUZZER)

**VEUILLEZ METTRE LE CURSEUR D'ALARME EN POSITION OFF OU APPUYEZ SUR LE BOUTON
ALARME. LE SYMBOL "  " DISPARAITRA DE L'ÉCRAN.**

FONCTION SOMMEIL

1. POUR S'ENDORMIR TOUT EN ÉCOUTANT DE LA MUSIQUE, APPUYEZ SUR LA TOUCHE SLEEP.
LE SYMBOLE "  " S'AFFICHE.
2. PERMET DE RÉGLER LA MINUTERIE SOMMEIL SUR 90, 60, 30 À 15 MINUTES AVANT
L'EXTINCTION AUTOMATIQUE DE L'UNITÉ.

CAPTEUR DE TEMPÉRATURE

INSTALLATION DU THERMOMETRE

Après avoir installé les piles, positionnez le capteur de température à l'extérieur, dans un rayon de 15 mètres de l'unité principale. Celui-ci peut être monté sur un mur via le support situé à l'arrière, fixez le capteur au mur à l'aide des vis.

SUPPORT

Cette unité dispose d'un support permettant de poser l'unité sur une table ou autre surface plate.

Remarque :

Les bâtiments environnants et le positionnement des deux unités peuvent influencer la portée de transmission. Eloignez-les des rayons de soleil, de la pluie, de la neige, des appareils électriques puissants et émettant des champs magnétiques tels que les haut-parleurs.

EXTERIEUR

Une fois les piles installées, le capteur transmet la température extérieure par intervalles de 15 secondes. L'unité principale peut nécessiter jusqu'à 15 secondes pour recevoir les lectures initiales avant de recevoir une qualité de signal satisfaisante. L'unité principale met ensuite automatiquement à jour les lectures par intervalle de deux minutes. Au bout de 3 minutes de non-signal, l'affichage de la température extérieure ne pourra plus être assuré. Il vous fait alors rapprocher le capteur de température de l'unité ou remplacer les piles.



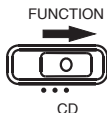
THE RADIO

LA RADIO

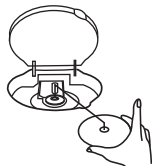
1. **APPUYEZ SUR LE BOUTON POWER POUR ALLUMER L'APPAREIL (POUR ÉTEINDRE LA RADIO, VEUILLEZ APPUYEZ À NOUVEAU SUR POWER).**
2. **DÉPLACER LE CURSEUR POUR SÉLECTIONNER FM STÉRÉO OU FM.** 
3. UTILISEZ LE BOUTON DE SYNTONISATION POUR SÉLECTIONNER LA STATION DE RADIO DE VOTRE CHOIX. 
4. AJUSTEZ LE CONTROLE DU VOLUME POUR REGLER LE VOLUME AU NIVEAU DESIRÉ.

LECTURE DE DISQUE COMPACT

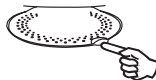
1. Sélectionnez la fonction CD.




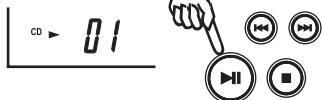
3. Insérez un disque (face imprimée sur le dessus).
4. Le disque tourne et le nombre de pages total s'affiche à l'écran.




2. Soulevez le couvercle du compartiment CD.

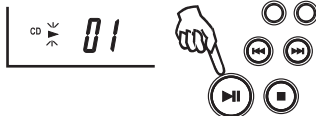


5. Appuyez sur la touche Play / Pause  et "CD" La page numéro 01 et le symbole "▶" et "CD" seront visible



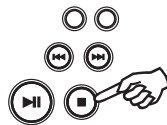
POUR INTERROMPRE LA LECTURE

Appuyez le bouton  PLAY/PAUSE et le symbole "▶" clignotera. Press the button again to resume playback.






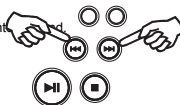
POUR ARRÊTER LA LECTURE

Appuyez sur la touche "Stop" : le nombre total de pages du disque s'affiche à l'écran.





POUR AVANCER OU RECULER JUSQU'AU DÉBUT D'UNE PLAGES

- Appuyez sur l'une  des touches "skip" dans la direction de votre choix.
- La lecture reprend à partir de la page sélectionnée.
- En appuyant une fois sur la touche  durant la lecture du CD, la page précédente.
- En appuyant une fois sur la touche  durant la lecture, la page suivante est alors sélectionnée.



RECHERCHE D'UN PASSAGE PRÉCIS SUR UNE PLAGES

- Maintenez la touche  ou  enfoncée durant la lecture et relâchez la touche dès que vous avez reconnu le passage recherché. La lecture normale du



REPETITION, REPETITION TOTALE ET MIXTE

Appuyez sur la touche PLAY MODE en mode Arrêt pour activer un mode de répétition : piste, toutes les pistes ou aléatoire.

POUR LA LECTURE DE DISQUES COMPACTS

Mode de répétition séquentielle >> TOUT REPETER >> MIXTE >> EFFACER.

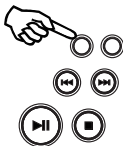
Durant le mode répétition 1, l'écran affiche



Durant le mode répétition 2, l'écran affiche



l'écran affiche En mode Mixte, l'écran affiche



Remarque liée aux disques CD-R/RW

- En raison des formats non standardisés/ production de CD-R/RW, la qualité et performances de lecture ne sont pas garanties.
- Le fabricant ne sera en aucun cas tenu responsable de la lisibilité des CD-R/RW en raison des conditions d'enregistrement telles que les performances de l'ordinateur, le logiciel de gravure, la capacité du média, etc.
- Ne collez rien sur vos disques CD-R/RW. Ceci peut entraîner des dysfonctionnements.
- Pour optimiser la lecture, il est recommandé de seulement graver des fichiers audio sur les disques CD-R/RW.

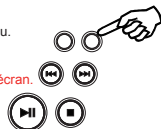
LECTURE PROGRAMMEE

POUR LECTURE NORMALE DE CD

La lecture programmée permet de choisir l'ordre de passage de lecture des plages. Il est possible de programmer jusqu'à 20 plages.

1. Appuyez sur la touche "PROGRAM".
2. Appuyez sur les touches "NEXT" et "BACK" pour sélectionner le nombre de plages voulu.
3. Appuyez de nouveau sur la touche "PROGRAM" pour garder la plage en mémoire.
4. Reprenez les points 2 et 3 jusqu'à ce que vous ayez terminé la programmation.
5. Appuyez le bouton PLAY/PAUSE pour démarrer. "▶" & "PROGRAM" sera affiché sur l'écran.
6. Appuyez sur la touche "STOP" pour arrêter la lecture des plages programmées.
7. Appuyez sur les touches "PROGRAM" et "PLAY/PAUSE" pour reprendre la lecture des plages programmées.
8. Ouvrez le compartiment CD et éteignez le lecteur CD pour effacer la programmation.

Remarque : La programmation ne peut être effectuée que lorsque le lecteur est en mode arrêt.



ENTRETIEN

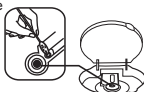
NETTOYAGE D'UN CD

Si un CD saute ou ne passe pas, il peut être nécessaire de le nettoyer. Avant de l'insérer dans le lecteur, passez un chiffon sur le disque, du centre vers les bords. Lorsque la lecture est terminée, replacez le disque dans son boîtier.



NETTOYAGE DE LA LENTILLE OPTIQUE DU LECTEUR CD

Si la lentille optique du lecteur CD devient poussiéreuse, nettoyez-la à l'aide d'une brosse dépoussiérante. Soufflez plusieurs fois sur la lentille optique et utilisez la brosse pour enlever la poussière. Les empreintes de doigts peuvent être enlevées à l'aide d'un coton-tige trempé dans de l'alcool.



NETTOYAGE DE L'APPAREIL

N'utilisez pas de solvant sur cet appareil. Essuyez-le soigneusement à l'aide d'un chiffon doux.

REMARQUE IMPORTANTE

En cas d'affichage anormal ou de problème de fonctionnement, débranchez le cordon d'alimentation et enlevez les piles. Attendez au moins 5 secondes, puis rebranchez l'appareil et réinsérez les piles.

AVERTISSEMENT

Si le compartiment CD est ouvert avant l'arrêt de la lecture, un bruit de blocage se fera peut-être entendre. Pour régler ce problème, refermez le compartiment CD.



CARACTERISTIQUES TECHNIQUES

PARTIE LECTEUR CD

Canaux :	2 canaux
Rapport signal / bruit :	60 dB
Fluctuations de vitesse :	indéetectable
Fréquence d'échantillonnage :	44,1 kHz 8 x suréchantillonnage
Quantification :	Convertisseur N/A 1 bit
Source lumineuse de la tête de lecture :	laser semi-conducteur
Longueur d'onde de la tête de lecture :	790 nm

PARTIE RADIO

Fréquences de syntonisation : FM 87.5 - 108 MHz

Antennes : Antenne filaire FM

CARACTERISTIQUES GENERALES

Puissance de sortie :	1 W + 1 W (valeur efficace)
Consommation électrique :	12,5 W
Haut-parleur :	2¼ 8 OHM
Alimentation requise :	230 V~50 Hz Pile de secours 9 V (1 x 006P)

Dimensions : 245 (L) x 207 (P) x 104 (H) mm
Poids 1,37 KG

Dans le cadre d'une amélioration continue de la qualité, les caractéristiques et le design de l'appareil peuvent être modifiés sans préavis.

Où placer l'appareil :

Les meubles contemporains sont souvent recouverts de toutes sortes de laques et revêtements synthétiques pouvant être traités avec une large gamme de produits nettoyants. Il est donc impossible d'exclure la possibilité que les pieds en caoutchouc de l'appareil réagissent au contact de ces substances et soient ramollis. Les pieds en caoutchouc de l'appareil peuvent décolorer la surface de certains meubles. Si nécessaire, installez l'appareil sur une surface non-glissante.



Si à l'avenir vous devez vous débarrasser de ce produit, veuillez noter que :
Les produits électriques ne peuvent pas être jetés avec le reste des déchets ménagers. Si possible, amenez l'appareil à un centre de recyclage. Vérifiez auprès de votre municipalité ou de votre détaillant pour en savoir plus sur le recyclage. (Directive relative aux déchets d'équipements électriques et électroniques).

Pour information & support technique, www.lenco.eu

FR 6